



Cose  
Collo  
FRC  
27359

# ARREST DE LA COUR DES AIDES,

*QUI défend aux Gardes & Employés des Fermes  
de se servir de Fusils à deux coups, sous peine  
de punition corporelle.*

Du 21 Janvier 1783.

**L** OUIS, PAR LA GRACE DE DIEU, ROI DE FRANCE ET  
DE NAVARRE, au premier Huissier de notre Cour des  
Aides à Paris, ou autre Huissier ou Sergent sur ce requis,  
SAVOIR faisons, que, vu par notredite Cour la requête à elle  
présentée par notre Procureur Général, expositive, que, si  
les Loix ont accordé aux Gardes & Employés des Fermes  
la permission de porter des armes & d'en faire usage, elles  
n'ont eu pour objet que de leur donner le moyen d'opposer  
la force à la force, quand ils seroient attaqués, & en cas de  
résistance de la part des Faux-Sauniers & Contrebandiers;  
mais qu'il est instruit que cette permission de porter des armes  
& d'en user pour leur propre défense, est dégénérée en abus

THE NEWBERRY  
LIBRARY



meurtrier ; que lefdits Gardes & Employés fe font permis depuis quelques années de fe fervir de Fufils doubles ou à deux coups , dont ils ufent contre le vœu de l'Ordonnance & les inftructions de leurs Commettans, qu'ils tirent l'un des deux coups fur les Faux-Sauniers , fous le prétexte de les démonter en tuant leurs chevaux , & attendent , avec le fecond coup chargé , les Faux-Sauniers & Contrebandiers , que la vue de leurs complices fousvent morts ou bleffés rend plus furieux ; ce qui occafionne des attaques meurtrieres , qui ne font que trop fréquentes ; que les plaintes qu'il reçoit journellement de ces excès ne lui permettent pas de garder le fíence fur un objet auffi important à l'humanité & à la confervation de nos fujets , & qu'il croit de fon miniftere de provoquer l'autorité de notredite Cour pour la réforme de cet abus. A CES CAUSES , requéroit notre Procureur Général qu'il plût à notredite Cour ordonner que dans quinzaine pour tout délai , à compter de l'enregiftrement de l'Arrêt à intervenir dans les Siéges du reffort de notredite Cour , les Gardes ou Employés des Fermes ne pourront fe fervir que de Fufils fimples ; leur faire défenses de porter aucun Fufil double ou à deux coups , fous peine de punition corporelle ; ordonner que le préfent Arrêt fera imprimé & affiché par-tout où befoin fera & envoyé ès Siéges du reffort de notredite Cour , pour y être lû , publié & regiftré l'Audience tenant ; enjoindre aux Subftituts de notre Procureur Général èsdits Siéges d'y tenir la main & de certifier notredite Cour de leurs diligences au mois ; ordonner en outre que l'Arrêt à intervenir fera fignifié à Nicolas Salzard , à ce qu'il ait à y faire obéir tous fes Employés ; ladite requête fignée de notre Procureur Général : Oui le rapport de M<sup>e</sup> Louis - Achilles Dionis du Séjour , Confeiller & tout confidéré.

NOTREDITE COUR ordonne que dans quinzaine pour tout délai, à compter du jour de l'enregistrement du présent Arrêt dans les Sièges de son ressort, les Gardes & Employés des Fermes ne pourront se servir que de Fusils simples; leur fait défenses de porter aucun Fusil double ou à deux coups, sous peine de punition corporelle: ordonne que le présent Arrêt sera imprimé & affiché par-tout où besoin sera, lû, publié & enregistré aux Sièges du ressort de notredite Cour, l'Audience tenant: enjoint aux Substituts de notre Procureur Général èsdits Sièges d'y tenir la main, & de certifier notredite Cour de leurs diligences au mois: ordonne en outre que le présent Arrêt sera signifié à Nicolas Salzard, à ce qu'il ait à y faire obéir ses Employés. SI TE MANDONS mettre le présent Arrêt à exécution; de ce faire te donnons pouvoir. DONNÉ à Paris, en la premiere Chambre, le vingt-un Janvier, l'an de grace mil sept cent quatre-vingt-trois, & de notre Regne le neuvieme, Collationné, Par la Cour des Aides. *Signé,*

OUTREQUIN.

---

A PARIS; chez P. G. SIMON, & N. H. NYON,  
Imprimeurs du Parlement, *rue Mignon. 1783.*



18. The following table shows the number of people who attended the concert in each age group.

—

18

1. *Staphylinus*

for C

... and of our own country

*[Faint handwritten text, possibly a signature or date, is visible at the top of the page.]*

que desent de cada deo de deo

1900

12127

1750

10

X(1)

\_\_\_\_\_

100

me 000

1892

and

10

10

